

Financial Report for Quarter 2/2014

Balance Sheet
 Quarter 2/2014
 Maybank Lao Branch

Unit USD

No.	Assets	Remark	Amount
			30-Jun-14
I	Cash and deposits with the " BOL "		39,986,475.04
	1. Cash in hand		454,102.08
	2. Demand deposits		35,981,779.19
	3. Capital, statutory reserves & term placement		3,550,593.77
II	Amounts Due From other Banks		4,699,759.89
	1. Demand deposits		1,928,144.00
	2. Term Deposits		2,771,615.90
	3. Loan and advances		-
III	Security/Investment with selling contract		-
IV	Net Investment in Securities		-
	1. Trading Securities		-
	2. Available for sales		-
	3. Held to maturities		-
V	Net Loans and advances to customers		14,757,948.42
VI	Investment in subsidiary, Joint venture and Securities under stock market		-
VII	Leasing and Financing		-
VIII	Net Fixed Assets		814,860.38
	1. Construction in progress		-
	2. Intangible fixed assets		23,390.85
	3. Tangible fixed assets		791,469.53
IX	Unpaid Capital		-
X	Other Assets		423,313.68
	1. Accrued interests		83,451.95
	2. Account receivable		-
	3. Others		339,861.73
	Total Assets		60,682,357.42

Financial Report for Quarter 2/2014

Balance Sheet

Quarter 2/2014

Maybank Lao Branch

Unit USD

No.	Liabilities	Remark	Amount
			30-Jun-14
I	Amounts due to banks		44,845,799.72
	1. Demand deposits		2,477,529.53
	2. Term deposits		311,378.36
	3. Borrowing From other banks		42,056,891.82
	4. Other payables to other banks		-
II	Amounts due to customers		3,643,571.35
	1. Demand and Saving deposits		1,965,926.29
	2. Term deposits		1,489,421.38
	3. Other payables to customers		188,223.68
III	Securities purchased under resale agreements		-
IV	Payable about securities		-
V	Other Liabilities		281,762.07
	1. Accrued interest		186,847.34
	2. HO and its branch in abroad monitoring		1,115.94
	3. Other payables		93,798.79
	Total liabilities		48,771,133.14
VI	Capital and reserves		11,911,224.28
	1. Chartered capital		12,545,039.88
	2. Share's Premium		-
	3. Regulatory reserve fund		-
	4. Business expansion fund		-
	5. Other reserves		-
	6. Difference on revaluation		-
	7. Regulation reserves		73,166.60
	8. Accumulated Gain/Loss (+/-)		(836,511.36)
	9. Profit pending confirmation (+/-)		-
	10. Profit and Loss for the period (+/-)		129,529.16
	11. Subsidies and allocated public funds		-
	12. Subordinate		-
	Total liabilities and capital		60,682,357.42

Maybank Lao Branch

Unit USD

No.	Items	Remark	Amount
			30-Jun-14
A. Operating income and expenses			
1	+ Interest and similar income		790,949.53
	1.1 Interest and similar income from interbank		84,763.62
	1.2 Interest and similar income from customers		706,185.91
	1.3 Interest income from Securities purchased under resale agreements		-
	1.4 Interest and similar income from Investment in Securities		-
	1.5 Other interest and similar income		-
2	- Interest and similar expense		(292,643.55)
	2.1 Interest and similar expense for interbank		(244,278.23)
	2.2 Interest and similar expense for customers		(15,623.83)
	2.3 Interest expense Securities purchased under resale agreements		-
	2.4 Interest and similar expense for Certificate Borrowing		(32,741.50)
3	+/- Profit or Loss on sale of gold and other precious		-
I. Net interest and similar income (1+2+3)			498,305.98
4	+ Income from finance leasing		-
5	- Expense from finance leasing		-
6	+ Income on lending		-
7	- Expense on lending		-
8	+ Income from capital injection and shared		-
9	+ Fee and commission income		186,591.43
10	- Fee and commission expense		(13,514.86)
11	+/- Gain/(Loss) from securities trading		-
12	+/- Gain/(Loss) from securities investment		-
13	+/- Gain/(Loss) from dealing in foreign currencies		676.96
14	+/- Gain/(Loss) from trading on derivative		-
II. Net operating income (I+4+....14)			672,059.51
B. Other income and expenses			-
15	+ Other operating income		18,630.08
16	- Administration expenses		(452,011.71)
	16.1 Payroll and other staff costs		(292,574.03)
	16.2 Other administration expenses		(159,437.68)
17	- Depreciation and amortization charges		(88,583.85)
18	- Other operating expenses		(20,564.87)
19	+/- Provision charges/(reversal) for loans to customers		-
	19.1 Provision of credit losses of loans to customers		-
	19.2 Reversal of provision for credit losses		-
20	+/- Gain or loss on fixed assets revaluation		-
III. Income - Expenditure from bank operation (15+....20)			(542,530.35)
IV. Earning before special transaction (II+III)			129,529.16
C. Extraordinary Income and Expenditure			-
21	+ Extraordinary Income (Special)		-
22	- Extraordinary expenses (Special)		-
V. Total Profit before Tax (IV+21-22)			129,529.16
23	Income tax		-
VI. Profit after Tax			129,529.16

Reamrk: This financial report is primary data which is yet certified by the external auditing company.

Financial Report for Quarter 2/2014

Off Balance Sheet

Quarter 2/2014

Maybank Lao Branch

Unit USD

Code	Off Balance Sheet Items	Notes	Amount
			30-Jun-14
I	Commitments given		-
A	Commitments for financing given		-
1	Commitments for financing given to other banks		
2	Commitments for financing given to the customers		
B	Commitments for guarantees given		988,829.00
3	Commitments for guarantees given to other banks		
4	Commitments for guarantees given to the customers		988,829.00
	Total Commitments given		988,829.00
II	Commitments received		-
A	Commitments for financing		-
1	Commitments received from other banks		
2	Commitments received from customers		
B	Commitments for guarantees		-
3	Commitments for guarantees received from other banks		
4	Commitments for guarantees received from from customers		
	Total Commitments received		-

ລາຍງານທາງການເງິນ ປະຈຳໄຕມາດ 2/2014

ໃບສະຫຼຸບຊັບສິນບັດ
ປະຈຳໄຕມາດ 2/2014

ທະນາຄານ ເມແບັງ ສາຂາລາວ

LAK

ລ/ດ	ລາຍການຊັບສິນ	ໝາຍເຫດ	ຈຳນວນເງິນ
			30 ມິຖຸນາ 2014
I	ເງິນສົດ ແລະ ເງິນຝາກຢູ່ທະນາຄານກາງ		320,851,475,751.23
	1. ເງິນສົດ ແລະ ທີ່ຖືວ່າຄືເງິນສົດ		3,643,715,061.15
	2. ເງິນຝາກບໍ່ມີກຳນົດ		288,717,796,259.08
	3. ເງິນຝາກມີກຳນົດ		28,489,964,431.00
II	ໜີ້ຕ້ອງຮັບຈາກທະນາຄານອື່ນ		37,710,873,381.59
	1. ເງິນຝາກບໍ່ມີກຳນົດ		15,471,427,423.31
	2. ເງິນຝາກມີກຳນົດ		22,239,445,958.28
	3. ເງິນໃຫ້ກູ້ຢືມ ແລະ ເງິນລ່ວງໜ້າສຸດທິ		-
III	ຫຼັກຊັບຊື້ໂດຍມີສັນຍາຊື້ຄືນ		-
IV	ເງິນລົງທຶນໃນຫຼັກຊັບສຸດທິ		-
	1. ຫຼັກຊັບເພື່ອຄຳ		-
	2. ຫຼັກຊັບເພື່ອຂາຍ		-
	3. ຫຼັກຊັບລົງທຶນ		-
V	ເງິນໃຫ້ກູ້ຢືມ ແລະ ເງິນລ່ວງໜ້າໃຫ້ລູກຄ້າສຸດທິ		118,417,778,112.68
VI	ເງິນລົງທຶນໃນວ/ກໃນກຸ່ມ ບ/ສຮ່ວມທຶນ ແລະ ກິດຈະການຄຸ້ມຄອງຫຼັກຊັບ		-
VII	ສິນເຊື່ອເຊົ່າຊື້ ແລະ ໃຫ້ເຊົ່າການເງິນ		-
VIII	ຊັບສິນບັດຄົງທີ່ສຸດທິ		6,538,439,713.81
	1. ຊ.ຄ.ທ ພວມຊື້ ແລະ ພວມກໍ່ສ້າງ		-
	2. ຊ.ຄ.ທ ບໍ່ມີຕົວຕົນ		187,688,205.99
	3. ຊ.ຄ.ທ ມີຕົວຕົນ		6,350,751,507.82
IX	ທຶນຈົດທະບຽນບໍ່ທັນໄດ້ຖອກ		-
X	ຊັບສິນອື່ນໆ		3,396,668,969.96
	1. ດອກເບ້ຍ ແລະ ລາຍຮັບອື່ນໆຄ້າງຮັບ		669,618,451.95
	2. ບັນຊີລະຫ່ວາງສຳນັກງານໃຫຍ່ກັບສາຂາ(ກໍລະນີມີຍອດເຫຼືອໜີ້)		-
	3. ອື່ນໆ (ສະເພາະບັນຊີທີ່ມີຍອດເຫຼືອໜີ້)		2,727,050,518.01
	ລວມຍອດຊັບສິນທັງໝົດ		486,915,235,929.27

ລາຍງານທາງການເງິນ ປະຈຳໄຕມາດ 2/2014

ໃບສະຫຼຸບຊັບສົມບັດ
ປະຈຳໄຕມາດ 2/2014

ທະນາຄານ ເມແບັງ ສາຂາລາວ

ລ/ດ	ລາຍການທີ່ສິນ	ໝາຍເຫດ	ຈຳນວນເງິນ
			30 ມິຖຸນາ 2014
I	ໜີ້ຕ້ອງສົ່ງໃຫ້ທະນາຄານ ແລະ ສະຖາບັນການເງິນອື່ນ		359,842,696,948.72
	1. ເງິນຮັບຝາກບໍ່ມີກຳນົດ		19,879,696,948.72
	2. ເງິນຮັບຝາກມີກຳນົດ		2,498,500,000.00
	3. ເງິນກູ້ຢືມ		337,464,500,000.00
	4. ໜີ້ຕ້ອງສົ່ງອື່ນໆໃຫ້ທະນາຄານ ແລະ ສະຖາບັນການເງິນອື່ນໆ		-
II	ໜີ້ຕ້ອງສົ່ງໃຫ້ລູກຄ້າ		29,236,016,511.93
	1. ເງິນຮັບຝາກບໍ່ມີກຳນົດ		15,774,592,575.08
	2. ເງິນຮັບຝາກມີກຳນົດ		11,951,117,128.53
	3. ໜີ້ຕ້ອງສົ່ງອື່ນໆໃຫ້ລູກຄ້າ		1,510,306,808.32
III	ຫຼັກຊັບຂາຍໂດຍມີສັນຍາຊື້ຄືນ		-
IV	.ໜີ້ຕ້ອງສົ່ງທີ່ກຳເນີດຈາກການຈຳໜ່າຍຫຼັກຊັບ		-
V	.ໜີ້ສິນອື່ນໆ		2,260,858,839.76
	1. ດອກເບ້ຍ ແລະ ລາຍຈ່າຍອື່ນໆຄ້າງຈ່າຍ		1,499,263,080.41
	2. ບັນຊີລະຫ່ວາງສຳນັກງານໃຫ່ຍ ແລະ ສາຂາ		8,954,303.97
	3. ອື່ນໆ		752,641,455.38
	ລວມໜີ້ສິນ		391,339,572,300.41
VI	ທຶນ ແລະ ທີ່ຖືວ່າຄືທຶນຂອງທະນາຄານ		95,575,663,628.83
	1. ທຶນຈົດທະບຽນ		100,661,400,000.00
	2. ສ່ວນເພີ່ມມູນຄ່າຮຸ້ນ		-
	3. ຄັງສຳຮອງຕາມກົດໝາຍ		-
	4. ຄັງຂະຫຍາຍທຸລະກິດຂອງທະນາຄານ		-
	5. ຄັງສຳຮອງອື່ນໆ		-
	6. ສ່ວນຜິດດ່ຽງຈາກການຕີມູນຄ່າຄືນໃໝ່		-
	7. ເງິນແຮຕາມຂໍ້ກຳນົດ		587,088,792.52
	8. ກຳໄລຂາດທຶນສະສົມ (+/-)		(6,712,167,126.81)
	9. ຜົນໄດ້ຮັບລໍຖ້າຮັບຮອງ (+/-)		-
	10. ຜົນໄດ້ຮັບໃນເດືອນ (+/-)		1,039,341,963.12
	11. ເງິນຊ່ວຍໝູນ ແລະ ທຶນທີ່ລັດໄດ້ຈັດສັນ		-
	12. ໜີ້ຕ້ອງສົ່ງສຳຮອງ		-
	ຍອດລວມໜີ້ ແລະ ທຶນ		486,915,235,929.24

ທະນາຄານ ເມແບັງ ສາຂາລາວ

ລ/ດ	ລາຍການ	ພາຍເຫດ	ຈຳນວນເງິນ
			30 ມິຖຸນາ 2014
ກ. ລາຍຮັບ ແລະ ລາຍຈ່າຍໃນການທຸລະກິດ			
1	.+ ລາຍຮັບດອກເບ້ຍ ແລະ ທີ່ຖືວ່າຄິດອກເບ້ຍ		6,346,579,027.42
	1.1 ດອກເບ້ຍ ແລະ ທີ່ຖືວ່າຄິດອກເບ້ຍຮັບຈາກການເຄື່ອນໄຫວລະຫ່ວາງທະນາຄານ		680,143,281.86
	1.2 ດອກເບ້ຍ ແລະ ທີ່ຖືວ່າຄິດອກເບ້ຍຮັບຈາກການເຄື່ອນໄຫວກັບລູກຄ້າ		5,666,435,745.56
	1.3 ດອກເບ້ຍຮັບຈາກຫຼັກຊັບຊື້ໂດຍມີສັນຍາຂາຍຄືນ		-
	1.4 ດອກເບ້ຍ ແລະ ທີ່ຖືວ່າຄິດອກເບ້ຍຮັບຈາກການລົງທຶນໃນຫຼັກຊັບ		-
	1.5 ດອກເບ້ຍ ແລະ ທີ່ຖືວ່າຄິດອກເບ້ຍອື່ນໆ		-
2	.- ລາຍຈ່າຍດອກເບ້ຍ ແລະ ທີ່ຖືວ່າດອກເບ້ຍ		(2,348,171,837.05)
	2.1 ດອກເບ້ຍ ແລະ ທີ່ຖືວ່າດອກເບ້ຍຈ່າຍໃນການເຄື່ອນໄຫວລະຫ່ວາງທະນາຄານ		(1,960,088,482.36)
	2.2 ດອກເບ້ຍ ແລະ ທີ່ຖືວ່າຄິດອກເບ້ຍຈ່າຍໃນການເຄື່ອນໄຫວກັບລູກຄ້າ		(125,365,583.22)
	2.3 ດອກເບ້ຍຈ່າຍໃນການຂາຍຫຼັກຊັບໂດຍມີສັນຍາຂາຍຄືນ		-
	2.4 ດອກເບ້ຍ ແລະ ທີ່ຖືວ່າຄິດອກເບ້ຍຈ່າຍໃນການຈ່າຍໜ່າຍຮຸ້ນກູ້		(262,717,771.47)
3	./- ກຳໄລ ຫຼື ຂາດທຶນສຸດທິໃນການຊື້ຂາຍຄຳ ແລະ ວັດຖຸມີຄ່າອື່ນໆ		-
I. ຜົດດຽງລາຍຮັບ - ລາຍຈ່າຍດອກເບ້ຍ (1+2+3)			3,998,407,190.37
4	.+ ລາຍຮັບຈາກສິນເຊື້ອເຊົ່າຊື້ ແລະ ໃຫ້ເຊົ່າໂດຍມີທາງເລືອກຊື້		-
5	.- ລາຍຈ່າຍກ່ຽວກັບສິນເຊື້ອເຊົ່າຊື້ ແລະ ໃຫ້ເຊົ່າໂດຍມີທາງເລືອກຊື້		-
6	.+ ລາຍຮັບຈາກການໃຫ້ເຊົ່າທຳມະດາ		-
7	.- ລາຍຈ່າຍກ່ຽວກັບການໃຫ້ເຊົ່າທຳມະດາ		-
8	.+ ລາຍຮັບຈາກການປະກອບທຶນ ແລະ ຜູ້ຊື້ຮຸ້ນ		-
9	.+ ລາຍຮັບຄ່າທຳນຽມ ແລະ ຄ່າບໍລິການທາງດ້ານການເງິນ		1,497,209,652.84
10	.- ລາຍຈ່າຍຄ່າທຳນຽມ ແລະ ຄ່າບໍລິການທາງດ້ານການເງິນ		(108,443,241.04)
11	./- ກຳໄລ ຫຼື ຂາດທຶນສຸດທິຈາກການຊື້ຂາຍຫຼັກຊັບເພື່ອຄ່າ		-
12	./- ກຳໄລ ຫຼື ຂາດທຶນສຸດທິຈາກການຊື້ຂາຍຫຼັກຊັບຊື້ເພື່ອຂາຍ		-
13	./- ກຳໄລ ຫຼື ຂາດທຶນສຸດທິຈາກການແລກປ່ຽນເງິນຕາຕ່າງປະເທດ		5,431,899.12
14	./- ກຳໄລ ຫຼື ຂາດທຶນສຸດທິຈາກການຊື້ຂາຍເຄື່ອງມືອະນຸພັນ		-
II. ລາຍຮັບສຸດທິໃນການທຸລະກິດ (I+4+....14)			5,392,605,501.29
ຂ. ລາຍຮັບ ແລະ ລາຍຈ່າຍປົກກະຕິ			
15	.+ ລາຍຮັບອື່ນໆໃນການທຸລະກິດ		149,487,782.12
16	.- ລາຍຈ່າຍບໍລິຫານທົ່ວໄປ		(3,626,941,965.67)
	16.1 ລາຍຈ່າຍກ່ຽວກັບພະນັກງານ		(2,347,614,038.16)
	16.2 ລາຍຈ່າຍບໍລິຫານອື່ນໆ		(1,279,327,927.51)
17	.- ລາຍຈ່າຍຄ່າຫຼ້ຍຫຼ່ຽນ ແລະ ຄ່າເຊື່ອມມູນຄ່າຊັບສົມບັດຄົງທີ່ ທີ່ມີຕົວຕົນ ແລະ ບໍ່ມີຕົວຕົນ		(710,796,822.70)
18	.- ລາຍຈ່າຍອື່ນໆ ໃນການທຸລະກິດ		(165,012,531.91)
19	./- ສ່ວນໄດ້ ຫຼື ສ່ວນເສຍສຸດທິ ກ່ຽວກັບການແປງມູນຄ່າທີ່ຕ້ອງຮັບ		-
	ແລະ ລາຍການນອກໃບສະຫຼຸບຊັບສົມບັດ		-
	19.1 ຄ່າເຊື່ອມມູນຄ່າທີ່ຕ້ອງຮັບ ແລະ ທີ່ຕ້ອງລົງ		-
	19.2 ເກັບຄືນຄ່າເຊື່ອມມູນຄ່າທີ່ຕ້ອງຮັບ ແລະ ທີ່ເສຍເກັບຄືນໄດ້		-
20	./- ສ່ວນໄດ້ ຫຼື ສ່ວນເສຍສຸດທິ ກ່ຽວກັບການແປງມູນຄ່າ ຊ.ຄ.ທ ການເງິນ		-
III. ລາຍຮັບ - ລາຍຈ່າຍປົກກະຕິສຸດທິ (15+....20)			(4,353,263,538.16)
IV. ສົມໄດ້ຮັບກ່ອນລາຍການພິເສດ (II+III)			
ຄ. ລາຍຮັບ ແລະ ລາຍຈ່າຍພິເສດ (ບັງເອີນ)			1,039,341,963.13
21	.+ ລາຍຮັບບັງເອີນ (ພິເສດ)		-
22	.- ລາຍຈ່າຍບັງເອີນ (ພິເສດ)		-
V. ສົມໄດ້ຮັບກ່ອນອາກອນກຳໄລ (IV+21-22)			1,039,341,963.13
23	ອາກອນກຳໄລ		-
VI. ສົມໄດ້ຮັບສຸດທິໃນປີ			1,039,341,963.13

ພາຍເຫດ: ບົດລາຍງານສະບັບນີ້ແມ່ນຂໍ້ມູນເບື້ອງຕົ້ນຊຶ່ງບໍ່ໄດ້ຜ່ານການກວດສອບ ຈາກບໍລິສັດກວດສອບພາຍນອກ

ລາຍງານທາງການເງິນ ປະຈຳໄຕມາດ 2/2014

ລາຍການນອກໄບສະຫຼຸບຊັບສົມບັດ
ປະຈຳໄຕມາດ 2/2014

ທະນາຄານ ເມແບັງ ສາຂາລາວ

ລ/ດ	ລາຍການນອກໄບສະຫຼຸບຊັບສົມບັດ	ໝາຍເຫດ	ຈຳນວນເງິນ
			30 ມິຖຸນາ 2014
I	ຄຳໝັ້ນສັນຍາທີ່ໄດ້ໃຫ້		-
A	ຄຳໝັ້ນສັນຍາສະໜອງທຶນ		-
1	ຄຳໝັ້ນສັນຍາສະໜອງທຶນໃຫ້ແກ່ທະນາຄານອື່ນ		
2	ຄຳໝັ້ນສັນຍາສະໜອງທຶນໃຫ້ແກ່ລູກຄ້າ		
B	ຄຳໝັ້ນສັນຍາຄຳປະກັນ		19,899,870,969.76
3	ຄຳປະກັນໃຫ້ແກ່ທະນາຄານອື່ນ		
4	ຄຳປະກັນໃຫ້ແກ່ລູກຄ້າ		19,899,870,969.76
	ລວມຄຳໝັ້ນສັນຍາທີ່ໄດ້ໃຫ້		19,899,870,969.76
II	ຄຳໝັ້ນສັນຍາທີ່ໄດ້ຮັບ		-
A	ຄຳໝັ້ນສັນຍາສະໜອງທຶນທີ່ໄດ້ຮັບ		-
1	ຄຳໝັ້ນສັນຍາສະໜອງທຶນທີ່ໄດ້ຮັບຈາກທະນາຄານອື່ນ		
2	ຄຳໝັ້ນສັນຍາສະໜອງທຶນທີ່ໄດ້ຮັບຈາກລູກຄ້າ		
B	ຄຳໝັ້ນສັນຍາຄຳປະກັນທີ່ໄດ້ຮັບ		-
3	ຄຳໝັ້ນສັນຍາຄຳປະກັນທີ່ໄດ້ຮັບຈາກທະນາຄານອື່ນ		
4	ຄຳໝັ້ນສັນຍາຄຳປະກັນທີ່ໄດ້ຮັບຈາກລູກຄ້າ		
	ລວມຄຳໝັ້ນສັນຍາທີ່ໄດ້ຮັບ		-